

Chrześcijańskie Centrum Krzewienia Języka, Kultury i Tradycji Polskiej w Hamburgu-Harburgu e.V.	Christliches Zentrum zur Förderung der polnischen Sprache, Kultur und Tradition in Hamburg-Harburg e.V.
Reeseberg 10, 21079 Hamburg, Tel. 040 76118211	

Forma regulowania składek członkowskich / Zahlungsmodalitäten

(Właściwe zakreślić / Zutreffendes ankreuzen)

Upoważnienie / Einzugsermächtigung

Upoważniam Chrześcijańskie Centrum Krzewienia Języka, Kultury i Tradycji Polskiej w Hamburgu-Harburgu do pobierania z mojego konta bankowego składek członkowskich aż do pisemnego odwołania.

Hiermit ermächtige ich das Christliche Zentrum zur Förderung der polnischen Sprache, Kultur und Tradition in Hamburg-Harburg widerruflich die Mitgliedsbeiträge von meinem Konto abzubuchen.

Numer konta / Kontonummer	
Numer banku / Bankleitzahl	
Nazwa banku / Bank	
Właściciel konta / Kontoinhaber	

- Składka roczna wpłacana będzie na podane niżej konto Stowarzyszenia w terminie do końca pierwszego kwartału roku kalendarzowego, w przypadku nowych członków w terminie jednego miesiąca od momentu wstąpienia do Stowarzyszenia.**

Die Mitgliederbeiträge werden jährlich bis Ende des ersten Quartals des Kalenderjahres, im Fall neuer Mitglieder innerhalb eines Monats nach dem Beitritt zum Verein, auf das unten gegebene Konto des Vereins gezahlt

Kontobezeichnung:: **Christ. Zentr. z. Förd. d. poln. Sprache, Kultur u. Trad. HH e.V.**

Bank: **Hamburger Sparkasse, Hamburg**

BLZ: **200 505 50**

Kontonummer: **1276128129**

Miejscowość, data / Ort, Datum

Podpis

Unterschrift

Powyższe dane będą wykorzystane jedynie dla potrzeb Chrześcijańskiego Centrum Krzewienia Języka, Kultury i Tradycji Polskiej w Hamburgu-Harburgu i nie będą udostępniane innym.

Diese Daten sind nur für das Christliche Zentrum zur Förderung der polnischen Sprache, Kultur und Tradition in Hamburg-Harburg zugänglich und werden nicht an Andere weitergegeben.

Christliches Zentrum zur Förderung der polnischen Sprache, Kultur und Tradition in Hamburg-Harburg e.V.
 Reeseberg 10, 21079 Hamburg, Tel. 040 76118211, Vorstandsvorsitzender: Maciej Kolanowski,
 VR 19851, Hamburg, Steuer-Nr.: 17/401/09851, Hamburger Sparkasse, BLZ 200 505 50, Kf-Nr.: 1276128129